

EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

OBECNÉ ZÁSADY EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY

ze dne 3. února 2006,

kterými se mění obecné zásady ECB/2005/5 o požadavcích Evropské centrální banky týkajících se statistické zpravodajské povinnosti a o postupech pro výměnu statistických informací v rámci Evropského systému centrálních bank v oblasti vládní finanční statistiky

(ECB/2006/2)

(2006/87/ES)

RADA GUVERNÉRŮ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY,

s ohledem na statut Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky, a zejména na články 5.1 a 5.2, článek 12.1 a článek 14.3 tohoto statutu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Článek 1 nařízení Rady (ES) č. 2103/2005 ze dne 12. prosince 2005, kterým se mění nařízení (ES) č. 3605/93, pokud jde o kvalitu statistických údajů v rámci postupu při nadměrném schodku⁽¹⁾, mimo jiné reviduje lhůty pro vykazování údajů v rámci postupu při nadměrném schodku s cílem zajistit soulad těchto lhůt se lhůtami pro předávání údajů podle Evropského systému účtů 95 (ESA 95)⁽²⁾. V důsledku této revize budou od roku 2006 členské státy povinny vykazovat údaje v rámci postupu při nadměrném schodku každoročně před 1. dubnem a před 1. říjnem.
- (2) K zajištění souladu by požadavky Euro systému podle obecných zásad ECB/2005/5 ze dne 17. února 2005 o požadavcích Evropské centrální banky týkajících se statistické zpravodajské povinnosti a o postupech pro výměnu statistických informací v rámci Evropského systému centrálních bank v oblasti vládní finanční statistiky⁽³⁾ měly v nejvyšším možném rozsahu vycházet ze statistických standardů ESA 95. Lhůty v článku 4 obecných zásad ECB/2005/5, ve kterých národní centrální banky Evropské centrální bance (ECB) dvakrát v roce vykazují úplné soubory údajů, je proto třeba změnit.
- (3) V souladu s článkem 12.1 a článkem 14.3 statutu tvoří obecné zásady ECB nedílnou součást práva Společenství,

PŘIJALA TYTO OBECNÉ ZÁSADY:

Článek 1

Obecné zásady ECB/2005/5 se mění takto:

1. V článku 4 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Národní centrální banky vykazují úplné soubory údajů dvakrát ročně, a to před 15. dubnem a před 15. říjnem.“

2. Příloha IV se mění takto:

Pod nadpisem „První datum přenosu“ v pravém sloupci dvou tabulek s názvem „Aktuální údaje“ a „Zpětné údaje“ se slovo „září“ nahrazuje slovem „říjen“.

Článek 2

Tyto obecné zásady vstupují v platnost druhým dnem po jejich přijetí.

Článek 3

Tyto obecné zásady jsou určeny národním centrálním bankám členských států, které přijaly euro.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 3. února 2006.

Za Radu guvernérů ECB

Prezident ECB

Jean-Claude TRICHET

⁽¹⁾ Úř. věst. L 337, 22.12.2005, s. 1.

⁽²⁾ Nařízení Rady (ES) č. 2223/96 ze dne 25. června 1996 o Evropském systému národních a regionálních účtů ve Společenství, Úř. věst. L 310, 30.11.1996, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1267/2003 (Úř. věst. L 180, 18.7.2003, s. 1).

⁽³⁾ Úř. věst. L 109, 29.4.2005, s. 81.